

Bulletin de service**Chargements ferroviaires mensuels**

Août 2013

**Faits saillants**

- L'industrie ferroviaire canadienne a transporté 28,7 millions de tonnes de marchandises en août, une hausse de 2,7 % par rapport au même mois l'année passé. La croissance a été le sous produit de l'augmentation du trafic ferroviaire provenant des chemins de fer canadiens et celui reçu des États-Unis.
- Le fret ferroviaire provenant du Canada et destiné à l'intérieur du Canada et dans d'autres régions du monde a avancé de 1,5 % pour s'établir à 24,8 millions de tonnes. Ces chargements sont composés de fret de type non intermodal (c'est-à-dire le fret transporté dans des wagons couverts ou chargé en vrac) et type intermodal (c'est-à-dire le fret transporté par conteneurs et dans les remorques sur wagons plats).
- Le fret de type non-intermodal a augmenté de 1,4 % pour s'établir à 22,2 millions de tonnes. Cette hausse a été stimulée par une forte croissance d'expéditions des minerais de fer et leurs concentrés (en hausse de 300,000 tonnes), le charbon (en hausse de 262,000 tonnes) et les autres produits et préparations chimiques (en hausse de 167,000 tonnes).
- Les chargements de type intermodal ont progressés de 2,7 % pour s'établir à 2,6 millions de tonnes en août. Des expéditions plus élevés de conteneurs et de remorques sur wagons plats ont contribué à l'augmentation.
- Le trafic ferroviaire reçu des États-Unis a progressé de 10,7 % pour s'établir à 3,9 millions de tonnes. Le transport de fret de type non intermodal était responsable pour le gain.

Note aux lecteurs

Toutes les données qui figurent dans le présent communiqué ne sont pas désaisonnalisées.



Tableaux statistiques

Tableau 1

Statistiques de chargements ferroviaires pour trafic non-intermodal par marchandises au Canada — Total

	Août 2013		Août 2012	
	Nombre de wagons	Tonnes métriques	Nombre de wagons	Tonnes métriques
Blé	20 005	1 898 982	20 009	1 872 023
Autres céréales	2 422	204 328	5 256	420 931
Légumes frais, réfrigérés ou secs	4 271	406 413	4 792	447 150
Fruits frais réfrigérés ou secs et fruits à coques	2	36	18	302
Grains de colza (canola)	2 275	187 716	4 037	329 300
Autres graines et fruits oléagineux et produits de l'agriculture	658	53 612	564	47 482
Aliments pour animaux et produits d'animaux	2 368	205 426	2 563	223 405
Viandes, poissons, fruits de mer, incluant préparations	4	74	5	87
Préparations et produits de céréales moulues et boulangerie	1 102	84 342	1 263	94 992
Graisses et huiles animales ou légumes et leurs farines	2 958	250 455	4 645	397 072
Sucre	461	39 624	448	38 963
Préparations alimentaires, non classées ailleurs	415	18 863	329	15 343
Boissons alcooliques et non alcooliques	1 208	98 601	1 276	103 096
Sable, gravier et pierre concassée	5 392	505 167	5 169	484 865
Sel	683	63 435	508	45 436
Roche phosphatée	2	53	861	77 758
Soufre	4 778	448 438	5 026	468 738
Gypse	1 661	163 166	1 541	151 530
Autres minéraux non métalliques ¹	973	85 001	784	67 634
Minerais de fer et leurs concentrés	34 300	3 160 296	31 286	2 860 365
Minerais de cuivre et leurs concentrés	660	62 204	863	79 635
Minerais de nickel et leurs concentrés	999	75 158	1 080	84 120
Minerais de plomb et leurs concentrés	3	229	255	18 619
Minerais de zinc et leurs concentrés	370	32 297	1 002	83 098
Autres minerais métalliques et leurs concentrés	7 630	683 572	6 975	624 544
Charbon	35 183	3 620 574	32 001	3 358 727
Essence et carburéacteur	2 238	175 530	3 823	297 789
Mazout et pétrole brut	11 587	943 461	10 275	829 206
Hydrocarbures gazeux, incluant les gaz de pétrole liquéfié (GPL)	5 317	337 260	5 387	337 757
Coke de charbon et coke de pétrole	3 791	295 715	2 931	240 179
Autres produits du raffinage du pétrole et du charbon	4 544	357 883	5 122	409 112
Acide sulfurique	2 815	253 120	2 819	253 064
Alumine	3 862	357 332	2 955	274 963
Autres produits chimiques de base	8 255	709 715	8 058	684 387
Potasse	9 726	944 245	9 854	964 175
Engrais (sauf la potasse)	4 487	364 604	4 626	385 391
Autres produits et préparations chimiques	2 830	225 234	910	58 130
Matières plastiques et caoutchouc	4 119	322 707	3 963	316 145
Rondins et autres bois bruts	681	43 589	786	49 671
Copeaux de bois	3 226	188 310	3 325	193 842
Bois d'oeuvre	10 443	851 928	10 179	840 119
Autres produits du bois (contre-plaqués, placages)	4 359	373 972	4 155	355 715
Pâte de bois	8 361	716 246	8 934	765 748
Papier journal	2 561	176 220	2 660	180 583
Papier et carton, sauf les produits imprimés	3 108	227 196	3 107	218 716
Ciment	2 530	251 533	2 318	229 616
Autres produits minéraux non métalliques	307	22 305	209	15 910
Fer et acier, formes primaires et demi-produits	3 632	313 855	3 959	332 535
Cuivre, formes primaires et demi-produits	189	16 404	118	10 324
Aluminium, formes primaires et demi-produits	2 986	258 660	1 883	162 662
Autres métaux non ferreux, formes primaires et demi-produits	1 245	105 086	971	85 771
Articles en métaux communs	864	57 676	1 277	80 725
Machines	469	10 251	930	20 887
Automobiles et mini-fourgonnettes	11 997	224 842	12 640	227 925
Véhicules pour le transport de marchandises	5 774	103 202	7 417	133 818
Autres véhicules	27	1 052	199	5 810
Parties et accessoires des véhicules automobiles	638	15 264	716	18 296
Autre matériel de transport	533	26 696	591	18 162
Déchets et débris métalliques	4 303	349 238	3 604	284 869
Déchets et débris non métalliques	918	50 695	872	52 760
Autres produits manufacturés et divers	375	15 704	406	14 871
Trafic de marchandises communes et maisons d'expédition	3	67	5	75
Chargements mixtes ou fret non identifié	8 599	128 485	8 130	118 963
Expéditions de détail	...	20	...	36
Total, trafic non-intermodal chargé ²	272 482	22 163 364	272 670	21 863 922

1. Comprend les chargements de gypse.

2. Exclut les marchandises transportées dans des conteneurs ou des remorques sur wagons plats.

Tableau 2
Statistiques de chargements ferroviaires pour trafic non-intermodal par marchandises au Canada — Division Est

	Août 2013		Août 2012	
	Nombre de wagons	Tonnes métriques	Nombre de wagons	Tonnes métriques
Blé	1 648	150 377	2 906	267 948
Autres céréales	1 057	93 289	863	75 645
Légumes frais, réfrigérés ou secs	240	22 337	170	15 533
Fruits frais réfrigérés ou secs et fruits à coques	2	36	18	302
Grains de colza (canola)	2	157	28	2 154
Autres graines et fruits oléagineux et produits de l'agriculture	230	17 011	233	19 892
Aliments pour animaux et produits d'animaux	916	75 401	1 061	88 539
Viandes, poissons, fruits de mer, incluant préparations	4	74	5	87
Préparations et produits de céréales moulues et boulangerie	241	13 532	310	16 850
Graisses et huiles animales ou légumes et leurs farines	430	33 135	691	54 589
Sucre	435	37 758	421	36 902
Préparations alimentaires, non classées ailleurs	198	3 638	150	2 648
Boissons alcooliques et non alcooliques	1 179	96 275	1 237	99 898
Sable, gravier et pierre concassée	940	77 691	705	55 887
Sel	301	27 150	162	13 006
Roche phosphatée	1	19	861	77 758
Soufre	208	18 319	253	19 308
Gypse	1 512	149 243	1 399	137 697
Autres minéraux non métalliques 1	841	72 655	695	59 589
Minerais de fer et leurs concentrés	34 215	3 152 323	31 286	2 860 365
Minerais de cuivre et leurs concentrés	157	13 644	265	21 923
Minerais de nickel et leurs concentrés	997	74 979	1 080	84 120
Minerais de plomb et leurs concentrés	3	229	255	18 619
Minerais de zinc et leurs concentrés	288	25 404	911	74 989
Autres minerais métalliques et leurs concentrés	7 594	680 391	6 974	624 461
Charbon	2 269	190 170	1 186	97 605
Essence et carburéacteur	1 711	136 493	3 432	267 825
Mazout et pétrole brut	2 492	199 953	3 521	275 759
Hydrocarbures gazeux, incluant les gaz de pétrole liquéfié (GPL)	3 018	191 505	3 241	203 635
Coke de charbon et coke de pétrole	1 396	84 924	667	45 233
Autres produits du raffinage du pétrole et du charbon	1 628	124 125	1 694	128 729
Acide sulfurique	2 413	217 977	2 399	216 591
Alumine	3 862	357 332	2 955	274 963
Autres produits chimiques de base	3 690	308 134	3 362	274 556
Potasse	213	21 419	201	20 190
Engrais (sauf la potasse)	196	16 449	387	33 023
Autres produits et préparations chimiques	1 053	74 338	852	53 625
Matières plastiques et caoutchouc	1 772	112 372	1 754	118 172
Rondins et autres bois bruts	343	20 925	442	27 209
Copeaux de bois	1 157	70 774	829	51 401
Bois d'oeuvre	2 899	226 920	2 223	179 249
Autres produits du bois (contre-plaqués, placages)	1 000	72 530	801	56 655
Pâte de bois	1 934	161 764	2 148	180 938
Papier journal	2 281	156 775	2 339	158 822
Papier et carton, sauf les produits imprimés	2 364	168 368	2 230	150 189
Ciment	1 159	114 876	1 156	113 878
Autres produits minéraux non métalliques	146	8 242	91	5 419
Fer et acier, formes primaires et demi-produits	3 131	269 659	3 552	296 317
Cuivre, formes primaires et demi-produits	189	16 404	118	10 324
Aluminium, formes primaires et demi-produits	2 963	256 693	1 845	159 466
Autres métaux non ferreux, formes primaires et demi-produits	802	68 320	564	52 081
Articles en métaux communs	457	27 493	602	32 229
Machines	454	9 365	867	17 934
Automobiles et mini-fourgonnettes	10 447	203 937	10 952	204 218
Véhicules pour le transport de marchandises	5 512	99 420	7 137	129 402
Autres véhicules	24	887	191	5 394
Parties et accessoires des véhicules automobiles	637	15 249	716	18 296
Autre matériel de transport	187	14 289	102	2 845
Déchets et débris métalliques	2 805	235 300	1 830	149 545
Déchets et débris non métalliques	407	31 048	460	37 105
Autres produits manufacturés et divers	350	14 431	379	13 323
Trafic de marchandises communes et maisons d'expédition	1	11	0	0
Chargements mixtes ou fret non identifié	8 590	127 677	8 128	118 906
Expéditions de détail	...	20	...	36
Total, trafic non-intermodal chargé 2	129 591	9 261 635	128 292	8 909 796

1. Comprend les chargements de gypse.

2. Exclut les marchandises transportées dans des conteneurs ou des remorques sur wagons plats.

Tableau 3
Statistiques de chargements ferroviaires pour trafic non-intermodal par marchandises au Canada — Division Ouest

	Août 2013		Août 2012	
	Nombre de wagons	Tonnes métriques	Nombre de wagons	Tonnes métriques
Blé	18 357	1 748 605	17 103	1 604 075
Autres céréales	1 365	111 039	4 393	345 286
Légumes frais, réfrigérés ou secs	4 031	384 076	4 622	431 617
Fruits frais réfrigérés ou secs et fruits à coques	0	0	0	0
Grains de colza (canola)	2 273	187 559	4 009	327 146
Autres graines et fruits oléagineux et produits de l'agriculture	428	36 601	331	27 590
Aliments pour animaux et produits d'animaux	1 452	130 025	1 502	134 866
Viandes, poissons, fruits de mer, incluant préparations	0	0	0	0
Préparations et produits de céréales moulues et boulangerie	861	70 810	953	78 142
Graisses et huiles animales ou légumes et leurs farines	2 528	217 320	3 954	342 483
Sucre	26	1 866	27	2 061
Préparations alimentaires, non classées ailleurs	217	15 225	179	12 695
Boissons alcooliques et non alcooliques	29	2 326	39	3 198
Sable, gravier et pierre concassée	4 452	427 476	4 464	428 978
Sel	382	36 285	346	32 430
Roche phosphatée	1	34	0	0
Soufre	4 570	430 119	4 773	449 430
Gypse	149	13 923	142	13 833
Autres minéraux non métalliques 1	132	12 346	89	8 045
Minerais de fer et leurs concentrés	85	7 973	0	0
Minerais de cuivre et leurs concentrés	503	48 560	598	57 712
Minerais de nickel et leurs concentrés	2	179	0	0
Minerais de plomb et leurs concentrés	0	0	0	0
Minerais de zinc et leurs concentrés	82	6 893	91	8 109
Autres minerais métalliques et leurs concentrés	36	3 181	1	83
Charbon	32 914	3 430 404	30 815	3 261 122
Essence et carburéacteur	527	39 037	391	29 964
Mazout et pétrole brut	9 095	743 508	6 754	553 447
Hydrocarbures gazeux, incluant les gaz de pétrole liquéfié (GPL)	2 299	145 755	2 146	134 122
Coke de charbon et coke de pétrole	2 395	210 791	2 264	194 946
Autres produits du raffinage du pétrole et du charbon	2 916	233 758	3 428	280 383
Acide sulfurique	402	35 143	420	36 473
Alumine	0	0	0	0
Autres produits chimiques de base	4 565	401 581	4 696	409 831
Potasse	9 513	922 826	9 653	943 985
Engrais (sauf la potasse)	4 291	348 155	4 239	352 368
Autres produits et préparations chimiques	1 777	150 896	58	4 505
Matières plastiques et caoutchouc	2 347	210 335	2 209	197 973
Rondins et autres bois bruts	338	22 664	344	22 462
Copeaux de bois	2 069	117 536	2 496	142 441
Bois d'oeuvre	7 544	625 008	7 956	660 870
Autres produits du bois (contre-plaqués, placages)	3 359	301 442	3 354	299 060
Pâte de bois	6 427	554 482	6 786	584 810
Papier journal	280	19 445	321	21 761
Papier et carton, sauf les produits imprimés	744	58 828	877	68 527
Ciment	1 371	136 657	1 162	115 738
Autres produits minéraux non métalliques	161	14 063	118	10 491
Fer et acier, formes primaires et demi-produits	501	44 196	407	36 218
Cuivre, formes primaires et demi-produits	0	0	0	0
Aluminium, formes primaires et demi-produits	23	1 967	38	3 196
Autres métaux non ferreux, formes primaires et demi-produits	443	36 766	407	33 690
Articles en métaux communs	407	30 183	675	48 496
Machines	15	886	63	2 953
Automobiles et mini-fourgonnettes	1 550	20 905	1 688	23 707
Véhicules pour le transport de marchandises	262	3 782	280	4 416
Autres véhicules	3	165	8	416
Parties et accessoires des véhicules automobiles	1	15	0	0
Autre matériel de transport	346	12 407	489	15 317
Déchets et débris métalliques	1 498	113 938	1 774	135 324
Déchets et débris non métalliques	511	19 647	412	15 655
Autres produits manufacturés et divers	25	1 273	27	1 548
Trafic de marchandises communes et maisons d'expédition	2	56	5	75
Chargements mixtes ou fret non identifié	9	808	2	57
Expéditions de détail	...	0	...	0
Total, trafic non-intermodal chargé 2	142 891	12 901 729	144 378	12 954 126

1. Comprend les chargements de gypse.

2. Exclut les marchandises transportées dans des conteneurs ou des remorques sur wagons plats.

Tableau 4

Statistiques de chargements ferroviaires pour trafic non-intermodal par marchandises au Canada (cumulatif) — Total

	Janvier 2013 à août 2013		Janvier 2012 à août 2012	
	Nombre de wagons	Tonnes métriques	Nombre de wagons	Tonnes métriques
Blé	140 309	13 298 457	150 868	14 156 535
Autres céréales	32 812	2 746 594	34 474	2 877 505
Légumes frais, réfrigérés ou secs	26 910	2 534 463	17 395	1 607 521
Fruits frais réfrigérés ou secs et fruits à coques	45	754	104	1 775
Grains de colza (canola)	46 794	3 847 706	65 024	5 320 035
Autres graines et fruits oléagineux et produits de l'agriculture	14 074	1 248 812	15 597	1 388 791
Aliments pour animaux et produits d'animaux	21 021	1 860 141	20 373	1 763 059
Viandes, poissons, fruits de mer, incluant préparations	62	947	22	448
Préparations et produits de céréales moulues et boulangerie	9 288	707 660	10 129	766 232
Graisses et huiles animales ou légumes et leurs farines	32 493	2 810 161	38 760	3 298 547
Sucre	3 283	283 880	3 383	290 365
Préparations alimentaires, non classées ailleurs	2 827	146 905	2 437	122 903
Boissons alcooliques et non alcooliques	10 272	841 054	9 675	779 059
Sable, gravier et pierre concassée	28 152	2 632 786	28 555	2 668 169
Sel	5 742	530 048	5 475	497 614
Roche phosphatée	3 583	323 026	5 778	521 334
Soufre	38 378	3 615 081	38 473	3 616 797
Gypse	11 456	1 121 455	9 777	961 510
Autres minéraux non métalliques 1	6 853	596 008	5 867	508 454
Minerais de fer et leurs concentrés	253 283	23 048 652	226 565	20 800 116
Minerais de cuivre et leurs concentrés	6 006	563 316	6 212	570 701
Minerais de nickel et leurs concentrés	13 421	999 479	9 051	695 489
Minerais de plomb et leurs concentrés	770	55 627	1 364	98 087
Minerais de zinc et leurs concentrés	5 530	462 313	8 102	664 276
Autres minerais métalliques et leurs concentrés	43 660	3 928 712	41 129	3 712 779
Charbon	254 636	26 469 415	236 895	24 775 331
Essence et carburéacteur	15 620	1 228 283	24 516	1 921 604
Mazout et pétrole brut	105 804	8 697 544	68 670	5 541 222
Hydrocarbures gazeux, incluant les gaz de pétrole liquéfié (GPL)	45 746	2 877 544	43 684	2 757 529
Coke de charbon et coke de pétrole	27 139	2 084 522	22 931	1 740 897
Autres produits du raffinage du pétrole et du charbon	42 629	3 418 095	37 266	2 983 534
Acide sulfurique	21 726	1 951 985	20 144	1 811 867
Alumine	28 892	2 667 819	21 229	1 978 402
Autres produits chimiques de base	63 075	5 374 319	60 886	5 146 737
Potasse	117 922	11 669 525	100 316	9 891 446
Engrais (sauf la potasse)	33 649	2 733 358	34 484	2 846 433
Autres produits et préparations chimiques	11 950	883 963	7 376	457 970
Matières plastiques et caoutchouc	32 617	2 615 203	30 346	2 440 920
Rondins et autres bois bruts	4 938	316 545	4 777	299 272
Copeaux de bois	25 585	1 496 439	26 886	1 573 260
Bois d'oeuvre	86 594	7 106 277	80 201	6 608 915
Autres produits du bois (contre-plaqués, placages)	34 194	2 929 999	31 705	2 705 114
Pâte de bois	65 415	5 586 224	68 121	5 806 150
Papier journal	19 109	1 297 939	18 731	1 267 904
Papier et carton, sauf les produits imprimés	24 535	1 786 438	24 260	1 709 221
Ciment	16 168	1 599 718	17 053	1 679 589
Autres produits minéraux non métalliques	2 240	171 249	1 657	114 587
Fer et acier, formes primaires et demi-produits	30 956	2 662 756	37 903	3 201 577
Cuivre, formes primaires et demi-produits	1 449	124 460	998	87 063
Aluminium, formes primaires et demi-produits	22 602	1 952 895	17 523	1 507 411
Autres métaux non ferreux, formes primaires et demi-produits	8 540	729 585	7 006	612 577
Articles en métaux communs	8 939	609 451	8 939	583 697
Machines	3 744	65 991	4 858	94 942
Automobiles et mini-fourgonnettes	91 813	1 714 703	98 521	1 787 039
Véhicules pour le transport de marchandises	46 142	821 916	55 313	992 272
Autres véhicules	375	9 398	456	11 260
Parties et accessoires des véhicules automobiles	5 083	120 663	5 018	123 061
Autre matériel de transport	3 887	145 429	5 102	160 756
Déchets et débris métalliques	28 566	2 310 192	29 343	2 322 876
Déchets et débris non métalliques	7 118	399 443	8 049	443 183
Autres produits manufacturés et divers	3 059	128 935	2 467	96 662
Trafic de marchandises communes et maisons d'expédition	21	625	146	1 776
Chargements mixtes ou fret non identifié	66 167	995 765	61 857	902 380
Expéditions de détail	...	374	...	350
Total, trafic non-intermodal chargé 2	2 152 215	174 800 975	2 080 222	166 674 887

1. Comprend les chargements de gypse.

2. Exclut les marchandises transportées dans des conteneurs ou des remorques sur wagons plats.

Tableau 5
Statistiques de chargements ferroviaires pour trafic non-intermodal par marchandises au Canada (cumulatif) —
Division Est

	Janvier 2013 à août 2013		Janvier 2012 à août 2012	
	Nombre de wagons	Tonnes métriques	Nombre de wagons	Tonnes métriques
Blé	7 983	728 055	8 779	803 209
Autres céréales	13 111	1 154 886	8 740	783 102
Légumes frais, réfrigérés ou secs	610	54 875	370	33 451
Fruits frais réfrigérés ou secs et fruits à coques	45	754	104	1 775
Grains de colza (canola)	111	8 889	129	9 988
Autres graines et fruits oléagineux et produits de l'agriculture	9 023	807 998	11 631	1 054 404
Aliments pour animaux et produits d'animaux	7 959	667 242	8 350	683 063
Viandes, poissons, fruits de mer, incluant préparations	62	947	22	448
Préparations et produits de céréales moulues et boulangerie	2 124	118 292	2 272	126 049
Graisses et huiles animales ou légumes et leurs farines	4 047	324 810	5 500	434 305
Sucre	3 098	270 529	3 105	269 697
Préparations alimentaires, non classées ailleurs	981	17 301	911	16 332
Boissons alcooliques et non alcooliques	10 003	819 615	9 382	755 807
Sable, gravier et pierre concassée	5 435	466 726	5 165	425 320
Sel	2 047	183 160	1 901	166 261
Roche phosphatée	3 581	322 963	5 777	521 296
Soufre	1 499	129 507	1 502	128 337
Gypse	10 223	1 004 908	8 721	860 418
Autres minéraux non métalliques ¹	6 013	517 706	4 934	425 338
Minerais de fer et leurs concentrés	253 198	23 040 679	226 565	20 800 116
Minerais de cuivre et leurs concentrés	1 506	128 422	1 598	131 393
Minerais de nickel et leurs concentrés	13 396	997 239	9 051	695 489
Minerais de plomb et leurs concentrés	770	55 627	1 364	98 087
Minerais de zinc et leurs concentrés	4 587	379 680	7 307	594 778
Autres minerais métalliques et leurs concentrés	43 615	3 924 817	41 126	3 712 566
Charbon	12 901	1 073 091	8 445	700 571
Essence et carburéacteur	11 836	940 024	20 896	1 640 150
Mazout et pétrole brut	35 977	2 964 628	30 660	2 424 901
Hydrocarbures gazeux, incluant les gaz de pétrole liquéfié (GPL)	24 205	1 533 120	24 214	1 544 301
Coke de charbon et coke de pétrole	11 499	723 976	8 138	482 906
Autres produits du raffinage du pétrole et du charbon	11 431	870 713	13 338	1 030 495
Acide sulfurique	18 713	1 687 729	17 009	1 538 690
Alumine	28 892	2 667 819	21 227	1 978 222
Autres produits chimiques de base	29 138	2 398 838	28 854	2 351 362
Potasse	4 540	456 266	4 848	486 949
Engrais (sauf la potasse)	2 346	192 665	2 756	232 955
Autres produits et préparations chimiques	7 114	476 143	6 688	405 911
Matières plastiques et caoutchouc	13 867	939 569	13 470	929 043
Rondins et autres bois bruts	2 894	181 120	3 077	192 811
Copeaux de bois	8 355	513 321	6 749	420 900
Bois d'oeuvre	22 167	1 754 218	17 566	1 414 385
Autres produits du bois (contre-plaqués, placages)	7 736	558 139	6 220	437 349
Pâte de bois	17 556	1 477 807	16 384	1 363 366
Papier journal	17 089	1 158 989	16 374	1 111 806
Papier et carton, sauf les produits imprimés	18 463	1 308 604	17 976	1 218 460
Ciment	6 977	689 251	7 503	739 740
Autres produits minéraux non métalliques	1 213	80 255	1 059	62 250
Fer et acier, formes primaires et demi-produits	27 565	2 362 286	33 830	2 839 773
Cuivre, formes primaires et demi-produits	1 449	124 460	998	87 063
Aluminium, formes primaires et demi-produits	22 245	1 922 449	17 157	1 475 430
Autres métaux non ferreux, formes primaires et demi-produits	5 162	449 264	3 750	345 073
Articles en métaux communs	4 183	263 272	5 167	307 040
Machines	3 637	57 836	4 552	80 415
Automobiles et mini-fourgonnettes	75 954	1 497 568	79 127	1 524 241
Véhicules pour le transport de marchandises	43 835	787 559	53 720	968 326
Autres véhicules	366	8 936	437	10 255
Parties et accessoires des véhicules automobiles	5 078	120 451	5 016	123 009
Autre matériel de transport	967	50 672	1 182	35 650
Déchets et débris métalliques	17 656	1 484 875	15 998	1 311 977
Déchets et débris non métalliques	3 586	272 950	3 774	298 899
Autres produits manufacturés et divers	2 835	115 496	1 945	69 876
Trafic de marchandises communes et maisons d'expédition	3	19	8	205
Chargements mixtes ou fret non identifié	66 122	991 754	61 801	897 559
Expéditions de détail	...	374	...	350
Total, trafic non-intermodal chargé ²	987 126	70 124 087	956 219	66 613 693

1. Comprend les chargements de gypse.

2. Exclut les marchandises transportées dans des conteneurs ou des remorques sur wagons plats.

Tableau 6
Statistiques de chargements ferroviaires pour trafic non-intermodal par marchandises au Canada (cumulatif)
— Division Ouest

	Janvier 2013 à août 2013		Janvier 2012 à août 2012	
	Nombre de wagons	Tonnes métriques	Nombre de wagons	Tonnes métriques
Blé	132 326	12 570 402	142 089	13 353 326
Autres céréales	19 701	1 591 708	25 734	2 094 403
Légumes frais, réfrigérés ou secs	26 300	2 479 588	17 025	1 574 070
Fruits frais réfrigérés ou secs et fruits à coques	0	0	0	0
Grains de colza (canola)	46 683	3 838 817	64 895	5 310 047
Autres graines et fruits oléagineux et produits de l'agriculture	5 051	440 814	3 966	334 387
Aliments pour animaux et produits d'animaux	13 062	1 192 899	12 023	1 079 996
Viandes, poissons, fruits de mer, incluant préparations	0	0	0	0
Préparations et produits de céréales moulues et boulangerie	7 164	589 368	7 857	640 183
Graisses et huiles animales ou légumes et leurs farines	28 446	2 485 351	33 260	2 864 242
Sucre	185	13 351	278	20 668
Préparations alimentaires, non classées ailleurs	1 846	129 604	1 526	106 571
Boissons alcooliques et non alcooliques	269	21 439	293	23 252
Sable, gravier et pierre concassée	22 717	2 166 060	23 390	2 242 849
Sel	3 695	346 888	3 574	331 353
Roche phosphatée	2	63	1	38
Soufre	36 879	3 485 574	36 971	3 488 460
Gypse	1 233	116 547	1 056	101 092
Autres minéraux non métalliques ¹	840	78 302	933	83 116
Minerais de fer et leurs concentrés	85	7 973	0	0
Minerais de cuivre et leurs concentrés	4 500	434 894	4 614	439 308
Minerais de nickel et leurs concentrés	25	2 240	0	0
Minerais de plomb et leurs concentrés	0	0	0	0
Minerais de zinc et leurs concentrés	943	82 633	795	69 498
Autres minerais métalliques et leurs concentrés	45	3 895	3	213
Charbon	241 735	25 396 324	228 450	24 074 760
Essence et carburéacteur	3 784	288 259	3 620	281 454
Mazout et pétrole brut	69 827	5 732 916	38 010	3 116 321
Hydrocarbures gazeux, incluant les gaz de pétrole liquéfié (GPL)	21 541	1 344 424	19 470	1 213 228
Coke de charbon et coke de pétrole	15 640	1 360 546	14 793	1 257 991
Autres produits du raffinage du pétrole et du charbon	31 198	2 547 382	23 928	1 953 039
Acide sulfurique	3 013	264 256	3 135	273 177
Alumine	0	0	2	180
Autres produits chimiques de base	33 937	2 975 481	32 032	2 795 375
Potasse	113 382	11 213 259	95 468	9 404 497
Engrais (sauf la potasse)	31 303	2 540 693	31 728	2 613 478
Autres produits et préparations chimiques	4 836	407 820	688	52 059
Matières plastiques et caoutchouc	18 750	1 675 634	16 876	1 511 877
Rondins et autres bois bruts	2 044	135 425	1 700	106 461
Copeaux de bois	17 230	983 118	20 137	1 152 360
Bois d'oeuvre	64 427	5 352 059	62 635	5 194 530
Autres produits du bois (contre-plaqués, placages)	26 458	2 371 860	25 485	2 267 765
Pâte de bois	47 859	4 108 417	51 737	4 442 784
Papier journal	2 020	138 950	2 357	156 098
Papier et carton, sauf les produits imprimés	6 072	477 834	6 284	490 761
Ciment	9 191	910 467	9 550	939 849
Autres produits minéraux non métalliques	1 027	90 994	598	52 337
Fer et acier, formes primaires et demi-produits	3 391	300 470	4 073	361 804
Cuivre, formes primaires et demi-produits	0	0	0	0
Aluminium, formes primaires et demi-produits	357	30 446	366	31 981
Autres métaux non ferreux, formes primaires et demi-produits	3 378	280 321	3 256	267 504
Articles en métaux communs	4 756	346 179	3 772	276 657
Machines	107	8 155	306	14 527
Automobiles et mini-fourgonnettes	15 859	217 135	19 394	262 798
Véhicules pour le transport de marchandises	2 307	34 357	1 593	23 946
Autres véhicules	9	462	19	1 005
Parties et accessoires des véhicules automobiles	5	212	2	52
Autre matériel de transport	2 920	94 757	3 920	125 106
Déchets et débris métalliques	10 910	825 317	13 345	1 010 899
Déchets et débris non métalliques	3 532	126 493	4 275	144 284
Autres produits manufacturés et divers	224	13 439	522	26 786
Trafic de marchandises communes et maisons d'expédition	18	606	138	1 571
Chargements mixtes ou fret non identifié	45	4 011	56	4 821
Expéditions de détail	...	0	...	0
Total, trafic non-intermodal chargé ²	1 165 089	104 676 888	1 124 003	100 061 194

1. Comprend les chargements de gypse.

2. Exclut les marchandises transportées dans des conteneurs ou des remorques sur wagons plats.

Tableau 7

Statistiques de chargements ferroviaires pour trafic intermodal et non-intermodal au Canada — Total

	Août 2013			Août 2012		
	Unités	UEVs ¹	Tonnes métriques	Unités	UEVs ¹	Tonnes métriques
Total, trafic non-intermodal chargé	.	.	22 163 364	.	.	21 863 922
Conteneurs sur wagons plats	171 510	322 990	2 523 427	165 629	314 988	2 469 669
Remorques sur wagons plats	4 835	.	69 139	3 838	.	54 891
Trafic reçu d'embranchements des États-Unis	.	.	3 902 006	.	.	3 525 685
Trafic, total transporté	.	.	28 657 936	.	.	27 914 167
Conteneurs sur wagons plats inclus dans le trafic reçu d'embranchements américains	16 618	34 221	258 906	11 396	23 549	165 161
Remorques sur wagons plats inclus dans le trafic reçu d'embranchements américains	1 931	.	26 575	2 306	.	33 251
Trafic reçu des embranchements canadiens	.	.	2 514 083	.	.	3 291 297

1. Nombres estimés.

Note(s) : L'unité de mesure « UEVs » se définit comme suit : unités équivalentes à vingt pieds.

Tableau 8

Statistiques de chargements ferroviaires pour trafic intermodal et non-intermodal au Canada — Division Est

	Août 2013			Août 2012		
	Unités	UEVs ¹	Tonnes métriques	Unités	UEVs ¹	Tonnes métriques
Total, trafic non-intermodal chargé	.	.	9 261 635	.	.	8 909 796
Conteneurs sur wagons plats	73 452	142 348	1 159 058	72 494	142 192	1 150 444
Remorques sur wagons plats	4 618	.	65 751	3 591	.	49 742
Trafic reçu d'embranchements des États-Unis	.	.	767 955	.	.	836 657
Trafic, total transporté	.	.	11 254 399	.	.	10 946 639
Conteneurs sur wagons plats inclus dans le trafic reçu d'embranchements américains	7 052	15 712	90 910	5 770	12 409	78 549
Remorques sur wagons plats inclus dans le trafic reçu d'embranchements américains	0	.	0	1	.	15
Trafic reçu des embranchements canadiens	.	.	1 935 929	.	.	2 637 129

1. Nombres estimés.

Note(s) : L'unité de mesure « UEVs » se définit comme suit : unités équivalentes à vingt pieds.

Tableau 9
Statistiques de chargements ferroviaires pour trafic intermodal et non-intermodal au Canada — Division Ouest

	Août 2013			Août 2012		
	Unités	UEVs ¹	Tonnes métriques	Unités	UEVs ¹	Tonnes métriques
Total, trafic non-intermodal chargé	.	.	12 901 729	.	.	12 954 126
Conteneurs sur wagons plats	98 058	180 642	1 364 369	93 135	172 796	1 319 225
Remorques sur wagons plats	217	.	3 388	247	.	5 149
Trafic reçu d'embranchements des États-Unis	.	.	3 134 051	.	.	2 689 028
Trafic, total transporté	.	.	17 403 537	.	.	16 967 528
Conteneurs sur wagons plats inclus dans le trafic reçu d'embranchements américains	9 566	18 509	167 996	5 626	11 140	86 612
Remorques sur wagons plats inclus dans le trafic reçu d'embranchements américains	1 931	.	26 575	2 305	.	33 236
Trafic reçu des embranchements canadiens	.	.	578 154	.	.	654 168

1. Nombres estimés.

Note(s) : L'unité de mesure « UEVs » se définit comme suit : unités équivalentes à vingt pieds.

Tableau 10
Statistiques de chargements ferroviaires pour trafic intermodal et non-intermodal au Canada (cumulatif) — Total

	Janvier 2013 à août 2013			Janvier 2012 à août 2012		
	Unités	UEVs ¹	Tonnes métriques	Unités	UEVs ¹	Tonnes métriques
Total, trafic non-intermodal chargé	.	.	174 800 975	.	.	166 674 887
Conteneurs sur wagons plats	1 287 475	2 437 742	19 523 196	1 250 756	2 368 094	18 984 330
Remorques sur wagons plats	35 775	.	534 276	30 199	.	440 427
Trafic reçu d'embranchements des États-Unis	.	.	26 562 723	.	.	26 647 734
Trafic, total transporté	.	.	221 421 170	.	.	212 747 378
Conteneurs sur wagons plats inclus dans le trafic reçu d'embranchements américains	118 881	242 466	1 785 904	90 050	185 033	1 318 565
Remorques sur wagons plats inclus dans le trafic reçu d'embranchements américains	16 317	.	228 605	17 038	.	244 533
Trafic reçu des embranchements canadiens	.	.	20 061 360	.	.	23 178 707

1. Nombres estimés

Note(s) : L'unité de mesure « UEVs » se définit comme suit : unités équivalentes à vingt pieds.

Tableau 11
Statistiques de chargements ferroviaires pour trafic intermodal et non-intermodal au Canada (cumulatif) — Division Est

	Janvier 2013 à août 2013			Janvier 2012 à août 2012		
	Unités	UEVs ¹	Tonnes métriques	Unités	UEVs ¹	Tonnes métriques
Total, trafic non-intermodal chargé	.	.	70 124 087	.	.	66 613 693
Conteneurs sur wagons plats	565 075	1 099 643	9 072 207	537 543	1 052 375	8 606 534
Remorques sur wagons plats	33 479	.	490 015	27 753	.	389 738
Trafic reçu d'embranchements des États-Unis	.	.	5 923 013	.	.	6 484 206
Trafic, total transporté	.	.	85 609 322	.	.	82 094 171
Conteneurs sur wagons plats inclus dans le trafic reçu d'embranchements américains	51 453	111 604	644 690	43 244	92 933	570 084
Remorques sur wagons plats inclus dans le trafic reçu d'embranchements américains	2	.	23	20	.	204
Trafic reçu des embranchements canadiens	.	.	16 102 264	.	.	18 485 020

1. Nombres estimés.

Note(s) : L'unité de mesure « UEVs » se définit comme suit : unités équivalentes à vingt pieds.

Tableau 12
Statistiques de chargements ferroviaires pour trafic intermodal et non-intermodal au Canada (cumulatif) — Division Ouest

	Janvier 2013 à août 2013			Janvier 2012 à août 2012		
	Unités	UEVs ¹	Tonnes métriques	Unités	UEVs ¹	Tonnes métriques
Total, trafic non-intermodal chargé	.	.	104 676 888	.	.	100 061 194
Conteneurs sur wagons plats	722 400	1 338 099	10 450 989	713 213	1 315 719	10 377 796
Remorques sur wagons plats	2 296	.	44 261	2 446	.	50 689
Trafic reçu d'embranchements des États-Unis	.	.	20 639 710	.	.	20 163 528
Trafic, total transporté	.	.	135 811 848	.	.	130 653 207
Conteneurs sur wagons plats inclus dans le trafic reçu d'embranchements américains	67 428	130 862	1 141 214	46 806	92 100	748 481
Remorques sur wagons plats inclus dans le trafic reçu d'embranchements américains	16 315	.	228 582	17 018	.	244 329
Trafic reçu des embranchements canadiens	.	.	3 959 096	.	.	4 693 687

1. Nombres estimés.

Note(s) : L'unité de mesure « UEVs » se définit comme suit : unités équivalentes à vingt pieds.

Méthodologie et concepts

La publication mensuelle **Chargements ferroviaires** présente des données essentielles à l'analyse opportune du secteur du transport ferroviaire et de sa contribution à l'économie canadienne. Environ 40 transporteurs ferroviaires déclarent chaque mois leur trafic total intermodal¹ et non intermodal². Pour le trafic non intermodal, les transporteurs déclarent le nombre de wagons et de tonnes par bien de marchandise payante chargée au Canada. Pour le fret intermodal, les transporteurs déclarent le nombre d'unités et de tonnes pour les conteneurs sur wagon plat (C.S.W.P.) et de remorques sur wagon plat (R.S.W.P.), sans détail sur les biens. Les transporteurs déclarent aussi le nombre total de tonnes de fret payant reçu de correspondances avec les États-Unis.

La quantité totale de fret transporté au Canada est la somme du fret intermodal et du fret non intermodal chargés ainsi que du trafic reçu de correspondances des États-Unis. D'autres renseignements fournis comprennent le nombre d'unités et de tonnes des C.F.W.P. et R.S.W.P. reçus de correspondances des États-Unis et le nombre total de tonnes de fret que les transporteurs ont reçues d'autres correspondances canadiennes. Ce fret échangé entre les transporteurs faisant affaires au Canada (ce qui comprend les compagnies de chemin de fer des États-Unis qui chargent du fret au Canada) est compté seulement une fois dans la quantité totale de fret transporté du fait qu'il est compté seulement au chargement. Pour le fret intermodal, les unités équivalentes à vingt pieds (UEV) sont estimées en fonction des dimensions des conteneurs utilisés pour le transport du fret. Les conteneurs vides ne sont pas compris dans ces statistiques.

Les données sont recueillies par des questionnaires et des rapports électroniques qui sont transmis à Statistique Canada huit jours ouvrables après le mois de référence. Ces questionnaires sont saisis et contrôlés, et les données sont alors agrégées de façon à produire des tables pour tout le Canada ainsi que pour les divisions Est et Ouest du Canada³. Les tableaux illustrent les données du mois de référence et du cumulatif de l'année. Les valeurs de cumulatif comprennent la révision des données des mois précédents.

Les utilisateurs des données courantes et historiques de la publication mensuelle **Chargements ferroviaires** devraient être au courant de la solution de continuité de ces données. À partir de la période des références de janvier 1999, les biens présentés dans la publication mensuelle **Chargements ferroviaires** ont été modifiés de façon à correspondre à la Classification type des biens transportés (CTBT) et le nombre de transporteurs touchés par l'enquête a plus que doublé, par rapport aux 18 transporteurs que touchaient l'enquête avant 1999.

Les transporteurs supplémentaires étaient principalement des transporteurs sur courte distance dont les données étaient auparavant comprises dans les données des transporteurs sur longue distance. Le changement survenu dans la classification des biens avait eu des répercussions négligeables sur la déclaration des biens en vrac (p. ex., le blé, la potasse et le charbon) qui représentent la plus grande partie du nombre total de wagons et de tonnes. Cependant, les déclarations de biens fabriqués et divers ont subi un changement marqué.

Il est possible d'obtenir, sur demande, une liste des biens compris dans chaque catégorie de la CTBT utilisée dans **l'Enquête mensuelle sur les chargements ferroviaires**. Pour obtenir plus d'information, veuillez communiquer avec Statistiques du transport, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 (téléphone : 1-866-500-8400, Internet : statistiquesdutransport@statcan.gc.ca).

1. Le transport intermodal de fret est le fret transporté dans des conteneurs ou dans des remorques chargés sur des wagons plats.

2. Le transport non intermodal est constitué de marchandise en vrac ou de marchandise chargée à bord d'un wagon couvert.

3. Pour des besoins statistiques, l'Est et l'Ouest sont démarqués par une ligne imaginaire allant de Thunder Bay à Armstrong, en Ontario. Les chargements effectués à Thunder Bay sont rapportés dans l'Ouest, alors que les chargements effectués à Armstrong le sont dans l'Est.

Date de parution : Octobre 2013

Signes conventionnels

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada :

.	indisponible pour toute période de référence
..	indisponible pour une période de référence précise
...	n'ayant pas lieu de figurer
0	zéro absolu ou valeur arrondie à zéro
0 ^s	valeur arrondie à 0 (zéro) là où il y a une distinction importante entre le zéro absolu et la valeur arrondie
P	provisoire
r	révisé
x	confidentiel en vertu des dispositions de la <i>Loi sur la statistique</i>
E	à utiliser avec prudence
F	trop peu fiable pour être publié
*	valeur significativement différente de l'estimation pour la catégorie de référence ($p < 0,05$)

Comment accéder à ce produit

Le produit n° 52-001-X au catalogue est disponible gratuitement sous format électronique. Pour obtenir un exemplaire, il suffit de visiter notre site Web à www.statcan.gc.ca et de parcourir par « Ressource clé » > « Publications ».

Périodicité : mensuelle / ISSN 1496-8606

Pour obtenir des informations sur l'ensemble des données de Statistique Canada, veuillez composer le numéro national sans frais 1-800-263-1136.

This publication is also available in English.

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada. © Ministre de l'Industrie, 2013.

Tous droits réservés. L'utilisation de la présente publication est assujettie aux modalités de l'entente de *licence ouverte de Statistique Canada* :

<http://www.statcan.gc.ca/reference/copyright-droit-auteur-fra.htm>

Normes de service à la clientèle

Statistique Canada s'engage à fournir à ses clients des services rapides, fiables et courtois. À cet égard, notre organisme s'est doté de *normes de service à la clientèle* que les employés observent.

Pour obtenir une copie de ces normes de service, veuillez communiquer avec Statistique Canada au numéro sans frais 1-800-263-1136. Les normes de service sont aussi publiées sur le site www.statcan.gc.ca sous « À propos de nous » > « Notre organisme » > « Offrir des services aux Canadiens ».

Note de reconnaissance

Le succès du système statistique du Canada repose sur un partenariat bien établi entre Statistique Canada et la population, les entreprises, les administrations canadiennes et les autres organismes. Sans cette collaboration et cette bonne volonté, il serait impossible de produire des statistiques précises et actuelles.